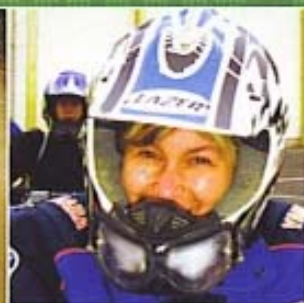


Moto Club d'Epernay

Le Club de tous les motards et de toutes les motos



*Partagez notre passion,
Rejoignez-nous !*



Moto-Club d'Epernay

Tél/Fax 03 26 54 30 03



LA PASSION A VOTRE SERVICE

www.dgmotos.com

DGMOTOS
EPERNAY

SKY
MOTOS

R2
MOTOS

SUZUKI

Kawasaki



YAMAHA



YAMAHA

NEUVES . OCCASIONS . DEPOT-VENTE . SERVICE RAPIDE

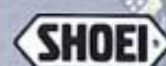


FINANCEMENT . ASSURANCES MOTO

SHOT



GRAND CHOIX D'ACCESSOIRES



17 Rue A. Thévenet
MAGENTA
51530 EPERNAY

57 Faubourg st Antoine
51000 CHALONS
EN CHAMPAGNE

5 Rue Ernest Vallé
51200 EPERNAY

03.26.55.61.45

03.26.65.70.65

03.26.54.64.46

SOMMAIRE

	PAGE		PAGE
• Le Mot du Président	3	• La Moto-Verte	11, 12, 13, 14
• Le Pôle Mécanique de Champagne	4	• La Moto-Ancienne	15
• Le Moto-Club d'Épernay	5	• Le Trial	16, 17
• Moto Plaisir, Moto Passion	6	• La Moto : Loisir ou Compétition ?	18, 19, 20
• Le Tourisme	7, 8, 9, 10	• Coup d'œil dans le rétro	21, 22

Le Moto-Club d'Épernay vous demande d'accorder votre confiance aux annonceurs qui, par leur soutien, ont permis de réaliser cette plaquette.

MABILON

PLASTIQUE INDUSTRIEL
CHAUDRONNERIE PLASTIQUE



TRAVAUX DE SOUS-TRAITANCE

- TOUS TRAVAUX SUR MESURE
- RÉSERVOIRS SPÉCIAUX
- TRAVAUX SUR PLANS
- TOURNAGE CN
- USINAGE CN

...

ALAIN MABILON

Z.A. des Forges - 51200 EPERNAY
Tél. 03 26 597 438 - Fax 03 26 597 620

LE MOT DU PRÉSIDENT

Une année extraordinaire !

2004 a été, pour le **Moto-Club d'Épernay**, une année extraordinaire, ceci grâce à la mobilisation de 94 bénévoles et à la mise en place d'une nouvelle épreuve sportive : " l'Enduro d'Épernay, Terres de Champagne ".

Les succès rencontrés tout au long de l'année 2004 (lire par ailleurs), ont conforté le **Moto-Club d'Épernay** dans le choix et la qualité de ses organisations.

Cette année, avec et grâce à l'équipe qui m'entoure, j'ai l'intention de poursuivre le développement du Club. En tous cas, nous serons toujours là pour vous faire plaisir et partager votre passion pour la moto... Rejoignez-nous...

Gilbert BRUGNON

Président du Moto-Club d'Épernay



*Restaurant sur place
Livraison à domicile
Vente à emporter
Repas pour groupes*

**Restaurant
Pacific Pizza**

26, rue de Reims 51200 EPERNAY

Tél. 03 26 54 55 29

Fermé le Dimanche midi et le Lundi

**POUR VOS MANIFESTATIONS
LIVRAISON SUR LA RÉGION
DE BIERES - EAUX - SODAS
ALCOOLS - VINS - CAFÉS**

Toutes vos Boissons !
Jung

Toutes vos Boissons !

64, Avenue de Champagne
51200 EPERNAY

Tél. 03 26 55 31 61 - Fax 03 26 54 72 43

E-mail : jungsa@wanadoo.fr

L'Abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération

LE PÔLE MÉCANIQUE DE CHAMPAGNE ...

L'idée lancée en 2001, par le Moto-Club d'Épernay, d'installer sur les terrains de manœuvre laissés vacants par le départ du 13^{ème} Régiment de Génie, un Pôle Mécanique Auto-Moto dédié à la formation, aux loisirs et à la compétition, a fait son chemin. Ce qui n'était pas évident hier, l'est beaucoup plus aujourd'hui.

Grâce à de nombreux soutiens : des responsables politiques (de toutes tendances), de l'avis favorable du Ministère des Transports (plan 2010), de la Fédération Française du Sport Automobile, de la Fédération Française de Motocyclisme, des intérêts manifestés par les acteurs locaux et notamment l'Education Nationale, l'ANPE... des entreprises, des associations, des professionnels qui ont été consultés, le Bureau d'Etudes "Roussel Consultants" mandaté par la Communauté de Communes d'Épernay Pays de Champagne, affirme que :

" La création d'un Pôle Mécanique de Champagne est un projet PERTINENT, REALISTE et en parfaite ADEQUATION avec la demande qui se développe sur ce marché des sports mécaniques. Ce projet présente de réelles chances de succès d'un point de vue commercial, marketing et économique en offrant, grâce à la dimension PRESTIGE qui serait retenue en cœur de cible, une différenciation marquée et très cohérente par rapport à la région. "

Ce projet, dans l'étude qui a été menée, met à jour d'importantes retombées directes, mais également de conséquences retombées sur :

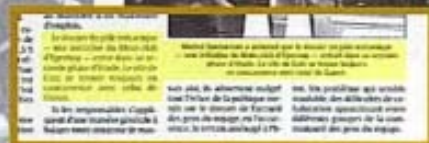
- l'hôtellerie et la restauration
- le développement d'emplois
- l'attractivité économique du bassin Sparnacien
- la synergie avec le monde du champagne
- l'implantation d'entreprises en synergie avec le circuit et également avec " Champagne Expo ", le futur parc des expositions situé à Pierry,
- le commerce, l'artisanat et le tourisme d'une manière générale
- la notoriété et l'image d'Épernay et de sa région

D'autres études en cours, juridiques et financières, doivent confirmer l'opportunité de mener à terme ce projet.

Vous étiez à nos côtés sur la ligne de départ, bientôt, nous franchirons la ligne d'arrivée ensemble.

Rejoignez-nous...

Communauté de communes : entre bilan et perspectives



ÉPERNAY Pôle mécanique : premiers résultats en septembre



Futur pôle mécanique : d'abord un outil pédagogique



Le pôle mécanique reçoit son premier soutien financier



POLE MECANIQUE DE CHAMPAGNE...





LE CLUB DE TOUS LES MOTARDS ET DE TOUTES LES MOTOS ...

2005 : " Toujours plus loin avec le Moto-Club d'Épernay "

En proposant de grandes manifestations, en 2004, le **Moto-Club d'Épernay** n'a pas failli à sa réputation et n'a pas l'intention, en 2005, de déroger à sa " règle d'or ", toujours faire plaisir aux motards, quelle que soit sa discipline de prédilection.

En effet, les sorties loisirs seront toujours aussi nombreuses et intéressantes que les années précédentes et les manifestations " d'envergure " seront maintenues.

Le " Club de tous les motards et de toutes les motos " proposera et organisera de nouveau le **Festival de la Mécanique Auto / Moto / Quad et 4x4** sur le **Parc Roger Menu** à **Épernay** les 2 et 3 avril.

Le Rallye touristique " Les Motards de Champagne " et l'Enduro loisirs " La Trans'Champenoise " accueilleront, espérons le, toujours plus de passionnés. Ces manifestations auront lieu le **17 avril**. Rendez-vous au **Comex d'Épernay** dès 8 heures. Les amoureux de " vieilles d'époque " pourront se retrouver lors du **Rallye motos-anciennes " Le Tour de Champagne "** des **25 et 26 juin** au départ de **Chouilly**.

Le **13 juillet, " Défil'Mania 2005 "**, l'un des plus célèbres défilés motos français, plus de 2000 motos comptées en 2004, traversera les différents quartiers d'Épernay, acclamé par un public toujours aussi nombreux. Il sera probablement suivi d'une animation et d'un feu d'artifice. Le port du casque sera, bien entendu, obligatoire pour tous les motards. La 17^e nuit de la Moto devrait être " très chaude ".

Après le succès de l'édition 2004, " L'Enduro d'Épernay, Terres de Champagne " aura lieu le **4 septembre**, 22 communes sont concernées.

Nous n'oublions pas non plus les fervents de Trial qui pourront participer ou assister au **Trial de Vertus**, qui se déroulera le **23 octobre**.

Le record de 2003 n'a pas été dépassé, pourtant, lors des " **Motos de l'Espoir** " des 4 et 5 décembre derniers, les motards ont encore une fois montré leur générosité. **4 890 €** ont ainsi pu être reversés à l'AFM, association pour le Téléthon.

Cette manifestation sera à nouveau organisée cette année, elle aura lieu les **3 et 4 décembre**.



BAR - BRASSERIE

LE PROGRES

5, place de la République
Épernay

Tél. 03 26 55 22 72

Ouvert du mardi au jeudi de 6 heures à minuit.
Le week-end (vendredi, samedi, dimanche)
de 7 heures à 1 heure.

MOTO PLAISIR, MOTO PASSION ...



Bienvenue au Moto-Club d'Épernay

Si vous aimez la moto, peu importe la discipline, vous serez le ou la bienvenu(e) au **Moto-Club d'Épernay**. En effet, nous pouvons répondre à vos attentes, beaucoup de disciplines y sont représentées, du Tourisme au Trial, en passant par l'Enduro, la Moto-Ancienne, la Vitesse et la Moto-Verte.

A l'image de Philippe GODET, licencié au **Moto-Club d'Épernay** et concurrent du "Dakar", ou de Frédéric BERTRAND et Patrick SCHMUCK au MOTOTOUR 2004, vous pouvez également participer à des rallyes d'envergure, ceci grâce à notre affiliation à la **Fédération Française de Motocyclisme**.

Cette affiliation nous permet également d'organiser de grandes manifestations, que vous retrouverez dans le programme 2005.

Venez partager notre passion, tous les motards et toutes les motos sont les bienvenus.

Rejoignez le Moto-Club d'Épernay...



RESTAURANT LA TERRASSE

Une équipe au service de la tradition



Tél. 03 26 55 26 05 - Fax 03 26 55 33 79
5 et 7 Quai de la Marne - 51200 EPERNAY

LE TOURISME... SYMBOLE DE CONVIVIALITÉ



Si les voyages et la découverte de nouveaux horizons vous intéressent, la section Tourisme du **Moto-Club d'Épernay** peut certainement répondre à vos attentes, en vous proposant des sorties Tourisme de 1 à 4 jours.

Tout au long de l'année, les membres de cette section sont conviés à enfourcher leur moto et à parcourir les routes de Champagne, mais aussi d'autres régions, telles que l'Ardèche, la Savoie et, cette année, la Bretagne. La sortie "**Balade sous les Embruns**" aura lieu du 5 au 8 mai prochains à Trébeurden (22).

Comme dans toutes les autres sections du Club, toutes les motos et tous les motards sont les bienvenus. Chacun trouve sa place.

Alors, n'hésitez pas à nous rejoindre.

Le Championnat de France de Tourisme FFM et les rencontres internationales...

Les escapades de la section Tourisme ne se limitent pas aux sorties Club.

Tout au long de l'année, les membres de la section Tourisme participent au Championnat de France de Tourisme, mais également à des rencontres internationales, telles que le **Motocamp** ou le **Rallye FIM**, qui, respectivement, auront lieu du 7 au 10 septembre en République Tchèque et du 21 au 24 juillet en Estonie.

Il règne une ambiance chaleureuse et les motards participant en gardent toujours de très bons souvenirs.

Le Rallye touristique "Les Motards de Champagne"

Le Rallye touristique "**Les Motards de Champagne**" aura lieu le 17 avril prochain et, comme tous les ans, se déroulera autour de charades, d'énigmes et de jeux.

Chaque année, cette manifestation est une façon "fun" et chaleureuse de parcourir les routes de notre région.



Bon appétit chez vous

DEGUERRY TRAITEUR

56, Grande Rue

51530 CHOUILLY

☎ 03 26 57 83 49 • Fax 03 26 51 80 58

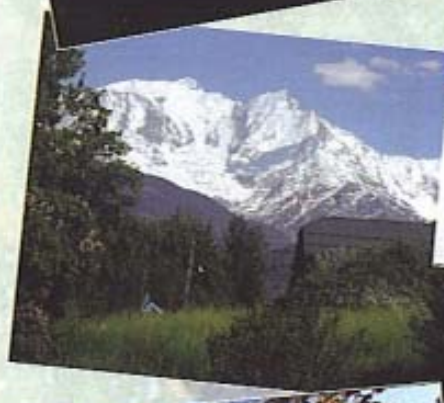
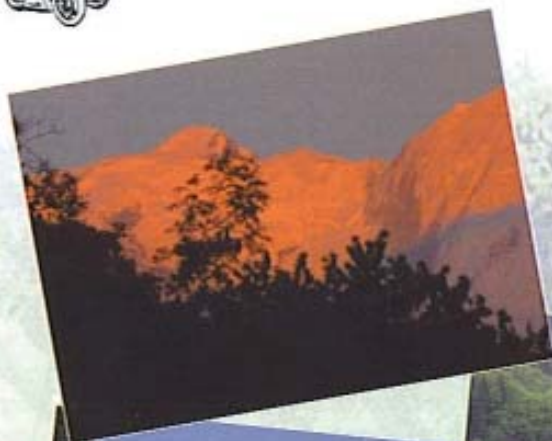


LE TOURISME (SUITE)

Les Motos de l'Espoir au profit du Téléthon

En 2004, les motards de la section Tourisme du **Moto-Club d'Épernay** ont, encore une fois, donné de leur temps pour aider ceux qui en ont besoin, ceci lors du Téléthon.

Le 3 décembre 2005, ils réagiront avec la même générosité et seront à nouveau présents, en proposant, entre autres animations, des baptêmes moto et side-car.



2006...déjà des projets

La section Tourisme du **Moto-Club d'Épernay** a déjà à son programme 2006, plusieurs voyages, notamment au rassemblement International des Eléphants en Autriche fin février et au Cap Nord (Norvège) à l'été 2006 (les dates ne sont pas encore fixées).

Nous tiendrons régulièrement informés nos adhérents de la progression du programme. Mais d'ores et déjà vous pouvez vous inscrire.



AUTO MOTO CYCLO ECOLE

TISSIER

4, Rempart Perrier - 51200 EPERNAY

Enseignement avec Moniteurs diplômés d'Etat

Tél. : 03 26 32 15 05 ou 06 84 84 51 10



LE TOURISME ... EN PHOTOS



**ATELIER
GRAPHIST'INE**

LETTRES EN RELIEF
CALICOTS - VEHICULES - AUTOCOLLANTS
- SERIGRAPHIE SUR T. SHIRTS -
CASQUETTES

www.graphistine.com



45 Bis, rue Henri DUNANT
EPERNAY



TEL. 03.26.55.34.85



LE CALENDRIER TOURISME

- **26 / 27 FÉVRIER :** " Les Eléphants " au Nurburgring (Allemagne)
- **13 MARS :** Sortie Tourisme à Stenay
- **19 / 20 MARS :** Championnat de France de Tourisme à Myennes (58)
- **16 / 17 AVRIL :** Championnat de France de Tourisme à Valence d'Agen (82)
- **17 AVRIL :** Rallye touristique " Les Motards de Champagne " à Epernay (51)
- **24 AVRIL :**
Sortie Tourisme à Condé en Brie (77)
- **DU 5 AU 8 MAI :** " Balade sous les Embruns " à Trébeurden (22)
- **7 / 8 MAI :** Championnat de France de Tourisme à Nîmes (30)
- **14 / 15 MAI :** Grand Prix de France de Vitesse au Mans (72)
- **DU 27 AU 29 MAI :** Sortie Tourisme à Ettlingen (Allemagne)

- **4 / 5 JUIN :** Championnat de France de Tourisme à Meymac (19)
- **5 JUIN :** Fête de la moto à Chalindrey (52)
- **12 JUIN :** Sortie Tourisme à Bouillon (Belgique)
- **18 / 19 JUIN :** Coupe des Provinces de Tourisme à Bourg Saint Andéol (07)
- **25 / 26 JUIN :** Championnat de France de Tourisme à Knutange (57)
- **2 JUILLET :** Sortie Tourisme à Versailles (78)
- **17 JUILLET :** Fête de la moto à Mouzon (08)
- **DU 21 AU 24 JUILLET :**
Rallye FIM en Estonie
- **24 JUILLET :** Sortie Tourisme à Longwy (54)

- **7 AOÛT :**
Sortie Club à Disneyland (77)
- **7 / 10 SEPTEMBRE :**
Motocamp (République Thèque)
- **17 / 18 SEPTEMBRE :** Bol d'Or à Magny Cours (58)
- **17 / 18 SEPTEMBRE :**
Championnat de France de Tourisme à Bayonne (64)
- **8 / 9 OCTOBRE :** Finale du Championnat de France de Eu de Mer Tréport (76)
- **11 NOVEMBRE :** Randonnée des Coteaux au départ d'Epernay
- **3 DÉCEMBRE :** Animations en centre-ville d'Epernay au profit du Téléthon.



Caisse de Crédit Mutuel d'Epernay

5, rue Jean Pierrot - 51200 Epernay

Tél. 08.20.35.20.82 - Fax 03.26.59.65.75

E-mail. 08859@cmn.creditmutuel.fr

LA MOTO-VERTE ... SYMBOLE DE TÉNACITÉ



Il ne faut vraiment pas grand chose pour réussir un Enduro loisirs ou une sortie Moto-Verte : un peu d'organisation, de beaux chemins et une bonne ambiance !

Le but étant avant tout de se faire plaisir, les pilotes participant à ces organisations, apprécient particulièrement les rencontres qu'ils y font, ainsi que l'entraide et la solidarité qui sont les "maîtres-mots" lors de ces journées.

En 2004, tous ces ingrédients étaient réunis, en 2005, rien ne changera, seuls les itinéraires seront modifiés. Les 13 sorties inscrites au calendrier devraient connaître le même succès que celles de l'an dernier.

Si vous désirez voir notre région d'un "autre œil", de jour comme de nuit, rejoignez-nous.

Nature et environnement ...

Etre "motard vert" et utiliser la nature comme terrain de jeux, est une chose très facile... Une moto, de l'essence et nous voilà partis. Pour ce faire, avant nous, d'autres personnes ont contribué à son entretien, son embellissement. Au Moto-Club d'Épernay, en collaboration avec le CODEVER, nous retrouvons nos manches et contribuons ainsi à la sauvegarde des chemins par des opérations "ciblées" de nettoyage.

Si vous voulez protéger la nature pour pouvoir continuer à en emprunter les chemins, rejoignez-nous.



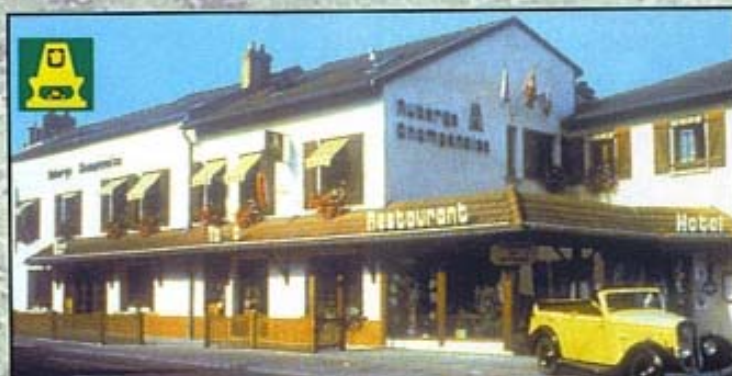
Propriétaire - Récoltant depuis huit générations

Gaston Chiquet



Sur un vignoble de vingt-deux hectares, nous assurons la continuité dans le respect des règles ancestrales; les techniques se sont améliorées, la tradition demeure.

912, avenue général Leclerc
B.P. 1019 - 51530 DIZY - FRANCE
Tél : (33) 03 26 55 22 02
Fax : (33) 03 26 51 83 81
info@gastonchiquet.com



L'Auberge Champenoise

51530 Moussy (3 km sud d'Épernay)

Tél. (33) 03 26 54 03 48 • Fax (33) 03 26 51 87 25

E-mail : auberge-champ@wanadoo.fr

Restaurant traditionnel français.

Spécialités champenoises.

50 chambres dont 2 au RDC,

8 salles modulables pour cérémonies, séminaires, réunions et tout repas de famille.

Animations. Parking privé.



LA MOTO-VERTE (SUITE)

La Trans'Champenoise ...

La Trans'Champenoise, dont la 1ère édition remonte à 1976, est l'un des moments forts de l'année et attire toujours davantage de participants.

D'ailleurs, plus de 200 pilotes sont attendus lors de cet Enduro loisirs organisé le 17 avril prochain. En nous rejoignant, vous remarquerez par vous-même, que lors de cette journée, la notion de temps ne fait pas partie de notre vocabulaire.

N'hésitez pas, rejoignez- nous...

L'Enduro du 4 septembre...

" L'Enduro d'Eprenay, Terres de Champagne " qui s'est déroulé le 5 septembre dernier ayant été un tel succès, les dirigeants du Club, ainsi que les membres de la section Moto-Verte / Enduro, ont décidé de renouveler l'expérience.

La 2ème édition de cette manifestation grandiose aura donc lieu le 4 septembre.

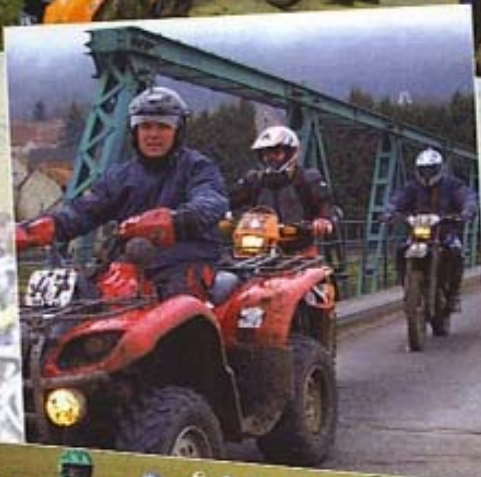
Encore un grand spectacle en perspective.

Les Motos de l'Espoir ...

Malgré le froid, environ 230 " motards verts " s'étaient donnés rendez- vous le 5 décembre dernier pour un Enduro loisirs organisé au profit du Téléthon. Des motards belges, hollandais et même anglais étaient également présents, pour participer à cette grande journée consacrée à la recherche.

En 2005, la section Moto-Verte du Club remet ça et donne rendez- vous aux amateurs de Moto-Verte, le 4 décembre.

Retenez dès maintenant cette date et rejoignez-nous...



Ferronnerie d'Art

Christian Vernier



Z.A.C. du Pont de Bois - 51530 VINAY
Tél. 03 26 54 81 01 - Fax 03 26 54 82 17

LE CALENDRIER MOTO-VERTE :



■ **6 MARS** : Sortie Moto-Verte à Fontaine sur Ay (51)

■ **10 AVRIL** : Reconnaissance de la "Trans'Champenoise"

■ **17 AVRIL** : Trans'Champenoise au départ d'Épernay

■ **22 MAI** : Reconnaissance de "l'Enduro d'Épernay, Terres de Champagne"

■ **2/3 JUILLET** : Sortie Moto-Verte à Thorey sur Ouche (21)

■ **9 JUILLET** : Sortie Moto-Verte en nocturne à Athis (51)

■ **21 AOÛT** : Reconnaissance de "l'Enduro d'Épernay, Terres de Champagne"

■ **4 SEPTEMBRE** : "Enduro d'Épernay, Terres de Champagne"

■ **8 OCTOBRE** : Sortie Moto-Verte dans le Massif d'Hermonville (51)

■ **30 OCTOBRE** : Reconnaissance de l'Enduro loisirs au profit du Téléthon

■ **11 NOVEMBRE** : Randonnée des Coteaux au départ d'Épernay

■ **27 NOVEMBRE** : Reconnaissance de l'Enduro loisirs au profit du Téléthon

■ **4 DÉCEMBRE** : "Les Motos et Quads de l'Espoir" au départ d'Épernay au profit du Téléthon



Ets. R. SUAREZ



*Glaces et Crèmes glacées
Produits surgelés*

Fax 03 26 56 43 84

Tél. 03 26 55 22 26

11, av. Jean Jaurès - 51200 EPERNAY

LA MOTO-VERTE ...

EN PHOTOS ...



CPE
LUBRIFIANTS



St ERME

elf

ELAN

TOTAL

FIOUL - CHARBON - CARBURANT - LUBRIFIANT

CPE - 35, avenue de la Gare - 02820 ST ERME

Tél. : 03 23 22 66 22 - Fax : 03 23 22 70 06

LA MOTO-ANCIENNE :

LE RETOUR DES SOUVENIRS ...



Se retrouver autour de motos datant de plusieurs dizaines d'années, celles que l'on appelle "les belles d'époque", les "retaper" et les faire rouler, voilà la passion des adhérents de la section Moto-Ancienne du Moto-Club d'Épernay.

Cette année, la section organise la 2^{ème} édition du "Tour de Champagne" au départ de Chouilly. Celui-ci aura lieu les 25 et 26 juin. Toutes les motos "nées" avant 1960 et les cyclo-sport seront les bienvenus. Les participants de 2004 ont déjà prévu ces dates, alors faites comme eux et rejoignez cette équipe de passionnés.

La section sera également présente lors du Festival de la Mécanique Auto / Moto / Quad / 4x4 des 2 et 3 avril et présentera un large "éventail" de motos d'une autre époque. Tous seront ravis de vous raconter l'histoire de ces motos.

La section Moto-Ancienne étant toujours à la recherche de nouveaux "trésors", ils comptent aussi sur vous pour leur faire savoir où se cacheraient "la vieille bécane de leurs rêves".



Le calendrier Moto- Ancienne

■ 2 / 3 AVRIL :

Exposition au Festival de la Mécanique Auto / Moto / Quad / 4x4

■ 25 / 26 JUIN : Rallye "Le Tour de Champagne" au départ de Chouilly





BLANC DE BLANCS GRAND CRU

CLOUET-VAZART

BRUT à CHOUILLY

39, Grande Rue - 51530 CHOUILLY - TÉL/FAX 03 26 54 78 45

CHAMPAGNE

LE TRIAL : SPORT DE DÉTENTE ET DE DEXTÉRITÉ

S'il existe une seule discipline moto où la vitesse est bannie, c'est bien en Trial.

En effet, en Trial, seule la dextérité compte. C'est un sport d'équilibre, une discipline pour tous les âges, tous les niveaux, en compétition ou en loisirs et un formidable moyen pour évacuer le stress accumulé tout au long de la semaine.

En 2004, environ 200 pilotes ont participé aux 2 Trials organisés par le Club : le Trial de Villenaux la Grande (10) en mai et celui de Vertus en octobre.

L'année 2005 comptera l'organisation d'un seul Trial : celui de Vertus le 23 octobre, mais également l'organisation d'un stage les 14 et 15 mai à Vertus. Ce stage sera un bon moyen pour améliorer votre technique ou tout simplement pour vous remettre "sur les rails".

Si vous aimez la moto, le Trial plus particulièrement, rejoignez-nous ...



FORZA MOTO

Spécialiste DUCATI et Quads homologués
Concessionnaire



Dépôt vente toutes marques
achat - vente - reprise
Réparation toutes marques

Accessoires : LASER - HEBO - HJC - BERING - KENNY - DUNLOP - SPOOL

Z.I. Moulin de l'écaille - 51430 TINQUEUX-REIMS

Tél. 03 26 82 42 11 - Fax : 03 26 08 14 66

site : www.forzamoto.com

LE CHAPON FIN

Restaurant

**Spécialités Champenoises
Cuisine Traditionnelle**

2, Place Mendès France - 51200 EPERNAY

Tél. 03 26 55 40 03 - Fax 03 26 54 94 17

LE CALENDRIER TRIAL

■ 14 / 15 MAI : Stage Trial à Vertus

■ 23 OCTOBRE : Trial National de Vertus



Recevoir c'est tellement simple...

Avec votre traiteur E. LECLERC & PIERRY

Pour réussir toutes vos réceptions, votre centre E. LECLERC vous propose une multitude d'idées gourmandes finement cuisinées pour profiter pleinement de vos invités.

PIERRY

03.26.54.06.33

www.e-leclerc.com/pierry

Découvrez une sélection généreuse de menus gourmets ou de spécialités à la carte, à des prix très étudiés.

Galerie marchande 18 boutiques

Station service 24h/24h

LA MOTO : LOISIR OU COMPÉTITION ?

Ta Ville, c'est pas un circuit !

Depuis plusieurs années, la Fédération Française de Motocyclisme constate une augmentation significative des comportements dangereux en ville. C'est pourquoi nous allons nous impliquer davantage dans la formation des jeunes pilotes.

Ces actions se déroulent dans le cadre du programme de sécurité routière et d'intégration des 2 roues motorisés sur la voie publique et ont pour objectif de favoriser l'accès au sport motocycliste, en faisant prendre conscience des dangers liés à la vitesse et à l'absorption de substances modifiant le comportement. Une journée pédagogique sera organisée par le Moto-Club d'Épernay cette année à Épernay.

Le sport éducatif et la formation

Sous la direction d'éducateurs FFM brevetés d'état, dès l'âge de 6 ans, il est possible de s'initier à la moto et au sport moto : on peut donc pratiquer le sport sous forme de démonstrations, les Guidons FFM, l'Educatif Mini Bike et l'Educatif Mini Vert permettant d'acquérir la maîtrise de son 2 roues, des bases de mécanique, de sécurité et de réglementation.

De nombreuses démonstrations sont organisées au cours des épreuves sportives, sur des circuits et au guidon de motos adaptées au jeune âge des participants. Le CASM ou Certificat d'Aptitude aux Sports Motocyclistes permet, à une personne ne possédant pas de permis de

conduire, de pratiquer en compétition, sur circuit fermé. Il permet de participer à ses premières courses à partir de 12 ans.

La défense des usagers

Le Moto-Club d'Épernay est présent dans tous les domaines qui touchent au développement et à la pratique de la moto, sous toutes ses formes. Cette année, nous souhaitons recenser tous les points dangereux, ou considérés comme tel par les motards.

Les avantages d'adhérer au Moto-Club d'Épernay

Rejoindre le Moto-Club d'Épernay permet d'accéder à certains avantages Club, entre autre la réduction sur les coûts des sorties loisirs ainsi que chez les motocistes locaux.

Notre affiliation à la Fédération Française de Motocyclisme nous permet de délivrer toutes sortes de licences de compétition

Carte Avantage Moto FFM.

D'un prix très modique, cette carte offre des prestations dans de nombreux domaines : assurances, remises hôtelières, campings, accessoiristes, concessionnaires, entrées sur les circuits, accueil et conditions spéciales sur les grands événements moto, promotion, participations aux programmes touristiques...

Nombre d'adhérents depuis 1952

1952	48	1978	?
1953	58	1979	76
1954	64	1980	83
1955	17	1981	80
1956	42	1982	93
1957	?	1983	57
1958	?	1984	93
1959	?	1985	149
1960	27	1986	191
1961	32	1987	224
1962	22	1988	263
1963	27	1989	306
1964	21	1990	250
1965	16	1991	232
1966	14	1992	215
1967	29	1993	172
1968	53	1994	181
1969	72	1995	176
1970	85	1996	191
1971	71	1997	190
1972	49	1998	201
1973	96	1999	191
1974	82	2000	216
1975	76	2001	341
1976	?	2002	314
1977	39	2003	321

2004 288

Quelques chiffres de l'année 2004

- Licenciés FFM :	78
- Tourisme :	158
- Moto-Verte / Enduro :	74
- Moto-Ancienne :	19
- Vitesse :	27
- Trial :	22
- Elus au Conseil d'Administration :	17

**ACHETEZ
A PRIX
MALIN !**



**L'équipement du MOTARD
et de la MOTO**

**350 M²
avec atelier !**

A COTÉ DU SPEEDY

De l'A 4 : sortie Tinquex
• De Reims : 1er rond-point
à gauche, 2ème rond point tout droit
puis à droite, passer devant le Novotel, au
rond point à gauche sous le pont, puis gauche
• De Paris : 1er rond-point
à droite, puis à droite, passer devant le Novotel
au rond point à gauche sous le pont, puis gauche

**+ 100 000
Références produits**



C.Cial Carrefour - REIMS/TINQUEUX - 03 26 08 64 00

LA MOTO : LOISIR OU COMPÉTITION ?

En étroite collaboration avec la Fédération Française de Motocyclisme, nous avons la possibilité de vous proposer de pratiquer n'importe quelle discipline, en compétition ou en loisir... quelques explications.

LE TRIAL ... loisir ou compétition

Ici, aucune notion de vitesse, il s'agit de franchir des obstacles naturels ou artificiels sans poser le pied par terre. Dans cette discipline, seuls comptent une bonne connaissance de sa machine, du pilotage et le sens de l'équilibre.

Les obstacles sont disposés sous forme de zones concentrées. La nature propose aux participants une diversité de difficultés : des montées ardues, des descentes vertigineuses, des virages serrés, des remontés de ruisseaux, de rochers, de racines...

Le Moto-Club d'Épernay compte de nombreux licenciés Trial, ce qui permet de compter quelques champions parmi nos adhérents. Au Championnat de Champagne de Trial 2004, Thierry THUMY et Benjamin LAGNEAU remportent le titre dans les catégories Senior 3+ et Promotion, Jean-Louis MOIGNEAU se classe à la 3^{ème} place de la catégorie Senior 1 et Gilles BOYER à la 2^{ème} place de la catégorie Senior 2.

En 2005, le Moto-Club d'Épernay organisera une épreuve nationale : le Trial National de Vertus et 1 journée découverte Trial (voir calendrier Trial).

LA VITESSE " uniquement sur circuit fermé "

La vitesse est la plus ancienne discipline moto. Elle se pratique sur circuit bitumé ou sur des routes fermées à la circulation.

Réservée aux amateurs de sensations fortes, elle nécessite une parfaite maîtrise de soi et requiert toutes les finesses du pilotage de haut niveau.

Les nombreux licenciés du Moto-Club d'Épernay disputent de très grandes épreuves internationales, telles que le Bol d'Or ou les 24 Heures du Mans, ainsi que des épreuves nationales.

En 2004, l'Infini Team Moto, équipe de licenciés du Club, s'est classée 7^{ème} au Master d'Endurance.

Calendrier Vitesse/endurance National 2005

- 16 / 17 avril : 24 heures du Mans (72)
- 14 / 15 mai : Grand Prix de France de Vitesse au Mans (72)
- 17 / 18 septembre : Bol d'Or à Magny Cours (58)

LE TOURISME...

la liberté de rouler à son rythme

Depuis sa création, le Moto-Club d'Épernay a organisé un grand nombre de sorties loisirs, mais aussi de grands rendez-vous motocyclistes, Championnat de France de Tourisme, le Rallye FIM en 1999, ou encore le Motocamp FIM en 1988, prouvant ainsi que la moto n'est pas seulement une discipline sportive, mais également un loisir convivial.

Au Championnat de France de Tourisme 2004, le Moto-Club d'Épernay est 7^{ème} au classement par équipe et 8^{ème} au classement Clubs. Il remporte la première place du Championnat de Champagne de Tourisme. À ce même Championnat, Gil GRAU remporte la 1^{ère} place.

Comme ces personnes, vous aussi, vous pouvez participer au Championnat de France de Tourisme. Pour cela, c'est tout simple : souscrire à la Carte Avantage Moto, enfourcher votre moto et partir faire la fête dans une ambiance chaleureuse, ceci aux dates indiquées dans le calendrier Tourisme.

L'ENDURO... loisir ou compétition :

L'Enduro se pratique aussi bien en tant que discipline sportive qu'en loisir sous la forme de randonnée. Elle se déroule en milieu naturel, sur des chemins aussi divers que variés. Qualifié de "Moto-Verte", l'Enduro est accessible à tous les pratiquants, dès l'âge de 14 ans et peut regrouper jusqu'à 600 participants.

De nouveau cette année, le Moto-Club d'Épernay organisera une épreuve d'Enduro baptisée "L'Enduro d'Épernay, Terres de Champagne" cette épreuve aura lieu le 4 septembre au départ d'Épernay et comptera pour les championnats d'Alsace, de Bourgogne, de Champagne-Ardenne, de Flandres, de Franche-Comté, d'Ile de France, de Lorraine et de Picardie.

En 2004 des licenciés Enduro du Club se sont distingués, il s'agit de Jean-Christophe VAUTRAIN, 2^{ème} de la catégorie 125 / 2 Temps et 250 / 4 Temps et d'Olivier LETELLIER, 3^{ème} en +125 / 2 Temps.

NOUVEAU à VERTUS
Sports • Loisirs • Motoculture

ETS VILMIN DIDIER

Votre Spécialiste en vélos, motos, quads !

TOUTES MARQUES

(MBK, Peugeot, Derbi ...)

CONCESSIONNAIRE



Concessionnaire



VENTE ET RÉPARATION TOUTES MARQUES

Avenue Général de Gaulle • Tél. 03 26 52 21 01

Ouvert du lundi au samedi

LES RALLYES ROUTIERS :

Les Rallyes routiers sont accessibles aux jeunes à partir de 16 ans avec un permis moto uniquement.

Ils allient compétition lors de "spéciales chronométrées" et plaisir de découvrir les régions de France, à l'occasion des parcours de liaison.

Parmi ces Rallyes routiers, il en existe un très connu et important : le MOTO TOUR. En 2004, il se déroulait du 1er au 10 octobre. Le départ avait lieu à Reims et l'arrivée à Toulon. Frédéric BERTRAND (15^{ème} en catégorie promotion), licencié du Moto-Club d'Épernay, y a participé et a parcouru plus de 2 000 km afin d'assouvir sa passion.

LE QUAD ... loisir ou compétition :

Le quad est un engin à 4 roues conduit à l'aide d'un guidon. Idéal pour faire des randonnées ou des balades, il se pratique également en compétition de tout-terrain ou en enduro et tend à se développer dans d'autres disciplines comme le trial ou la vitesse.

De véritables courses, accessibles dès l'âge de 12 ans, sont organisées ainsi que plusieurs types de Championnats de France. Au Moto-Club d'Épernay, le quad est une discipline comme une autre et est très bien intégrée dans la section Moto-Verte / Enduro.

D'ailleurs, la section compte de plus en plus de pilotes de quads, qui sont rejoints, en masse, lors des Enduros loisirs "La Trans'Champenoise" et "Les Motos et Quads de l'Espoir" au profit du Téléthon.

A titre d'information, seuls les quads immatriculés peuvent circuler, en plus des routes goudronnées, sur les chemins de terres publics et ouverts à la circulation.

LE MOTOCROSS ... sur circuit fermé uniquement :

Le Motocross est une course de vitesse sur circuit fermé, accidenté et constitué de terre.

Cette discipline est accessible dès 12 ans au guidon d'une 125cc avec le CASM ou un permis. Des formules existent également pour les plus jeunes.

Dérivé du Motocross, le Supercross, créé aux USA et importé en France en 1987, se pratique sur des terrains artificiels souvent indoor, spécialement aménagés pour la discipline.

LES COURSES SUR PISTE :

Cette discipline accessible dès 12 ans avec le CASM, est extrêmement spectaculaire et se déroule sur des anneaux ovales en herbe (Grass Track), en cendrée ou terre battue (Speedway), et même sur des patinoires (Courses sur glace). Cette discipline requiert une grande maîtrise de la glisse.

Les machines utilisées pour les courses sur piste sont des 80cc, 125cc ou 250cc, deux temps ou quatre temps.

LE MOTO BALL :

Le Motoball voit s'affronter 2 équipes de 5 joueurs dont un gardien de but à pied. Les règles s'inspirent de celles du football. Les machines sont des 250 cc dérivées du Motocross.

Dans notre ligue, les clubs pratiquant cette discipline sont : le SUMA de Troyes et le Moto Club de Vitry-le-François.

LE 50cc :

Le 50cc a permis à de nombreux "pros" de la moto, de devenir de véritables champions. Cette discipline, accessible dès 12 ans, existe sous diverses formules : bitume, tout-terrain, mais aussi en scooters.

Certains 50cc, les groupes 3, sont capables de performances stupéfiantes.

LA MOTO, UN METIER :

Le seul diplôme permettant d'enseigner le sport à titre professionnel est le Brevet d'Etat d'Educateur Sportif Moto.

Ce diplôme permet de faire de sa passion, un véritable métier; ceci au sein d'un club ou d'une ligue.

UNE PREMIERE QUALIFICATION DES 14 ANS : le B.S.R

Le Brevet de Sécurité Routière (BSR) est la formation permettant de conduire un cyclo sur la voie publique, ceci à partir de 14 ans.

Cette formation, assurée par des personnes titulaires du Brevet d'Etat Moto 1er degré, s'adresse aux jeunes âgés de 14 et 16 ans.

SPORT OU LOISIR ... Bienvenue parmi nous !

Au Moto-Club d'Épernay, vous pouvez aisément pratiquer la moto en loisir, sport ou compétition.

Si vous êtes titulaire d'un permis moto, ou même du CASM et que vous souhaitez ardemment vous aligner sur une ligne de départ, le Moto-Club d'Épernay vous guidera dans le choix d'une licence, en fonction de votre âge, mais surtout de vos envies, de votre discipline de prédilection et du niveau des compétitions auxquelles vous souhaitez accéder ...

A vos marques ...

Vérification d'usage sur les lieux des épreuves : votre licence et le contrôle technique (équipement et machine conformes aux normes de sécurité).

Prêt, partez ... le Moto-Club d'Épernay vous souhaite bonne chance !

MARBRE - PIERRE - GRANIT



LATELLA

Nous vous proposons le plus grand choix de Marbre et Granit

Nous fabriquons

A VOS MESURES

grâce à notre matériel moderne

FABRICATION - VENTE - POSE

Salle d'exposition - Z.I. MARDEUIL

6, rue des Poissonniers - EPERNAY - **Tél 03 26 51 80 20** - Fax 03 26 55 05 66



La 1^{ère} édition du championnat d'enduro passe par la ville

[illegible]

Grand Festival Auto

o-Moto d'Épernay le v
est ce qui seule à Épernay : m
Roger Mamo dans sa boutique
bonne rendez-vous les 10 et 11

week-end des 10 et 11
membres, mais, grand, bon
village 200 habitants

l'arrivée de Chénou
Vendu dès son
Grand Est et de
participants ont
tuer un parc
containe de kil
traverser 18
dont Culières.
Lors de cette
officielle, plusie
de concessio

«paysage». Les figures du Mont, les attraits du village, les paysages d'une commune et de ses communes. Pirey — une commune de France — une commune de France.



DIVERSITY
 Diversity is the strength of our organization. We are proud to have a workforce that reflects the communities we serve. Our commitment to diversity is a core value that drives our success.



... l'automne, au Gilbert
d'Espagne, signataire
le mouvement, non dans
ses chiffres impressionnants : «
dans la ville. Cette année, nous
allons espérer, avec une ligne
de 450 millions.»

Le festival, qui
des 20 ans de
en plein air
d'aujourd'hui

Un grand projet
Ainsi, certains artistes
de Corbi ont été
anciens, modernes
tuning... Les
solistes et les
musiciens pas d'ap
votre plaisir. Avec le
l'opération B...

Club d'Iperny : le grand
avec le festival auto-moto (voir p. 11)
compagnie le dimanche 22 avril à 14 heures

[illegible]

... Deux
réseaux.
seront
émission
- De
miers
tions,
l par
e-

... Les
passoires étaient
nu du succès r
la édition, l'épreu
tastiel durablement
plan.

... Les
multiplicateurs de
Championnat

... et
présents,
porté par
e devrait
t dans la
V.9

4-2016-02 L'annuaire
MOTO 2016
Présentation : Gilbert Bouché

4-2016-03 100 000 ans
4-2016-04 100 000 ans
4-2016-05 100 000 ans

4-2016-06 100 000 ans

4-2016-07 100 000 ans

4-2016-08 100 000 ans

4-2016-09 100 000 ans

4-2016-10 100 000 ans

4-2016-11 100 000 ans

4-2016-12 100 000 ans

4-2016-13 100 000 ans

4-2016-14 100 000 ans

4-2016-15 100 000 ans

4-2016-16 100 000 ans

4-2016-17 100 000 ans

4-2016-18 100 000 ans

4-2016-19 100 000 ans

4-2016-20 100 000 ans

4-2016-21 100 000 ans

4-2016-22 100 000 ans

4-2016-23 100 000 ans

4-2016-24 100 000 ans

4-2016-25 100 000 ans

4-2016-26 100 000 ans

4-2016-27 100 000 ans

4-2016-28 100 000 ans

4-2016-29 100 000 ans

4-2016-30 100 000 ans

4-2016-31 100 000 ans

4-2016-32 100 000 ans

4-2016-33 100 000 ans

4-2016-34 100 000 ans

4-2016-35 100 000 ans

4-2016-36 100 000 ans

4-2016-37 100 000 ans

4-2016-38 100 000 ans

4-2016-39 100 000 ans

4-2016-40 100 000 ans

4-2016-41 100 000 ans

4-2016-42 100 000 ans

4-2016-43 100 000 ans

4-2016-44 100 000 ans

4-2016-45 100 000 ans

4-2016-46 100 000 ans

4-2016-47 100 000 ans

4-2016-48 100 000 ans

4-2016-49 100 000 ans

4-2016-50 100 000 ans

4-2016-51 100 000 ans

4-2016-52 100 000 ans

4-2016-53 100 000 ans

4-2016-54 100 000 ans

4-2016-55 100 000 ans

4-2016-56 100 000 ans

4-2016-57 100 000 ans

4-2016-58 100 000 ans

4-2016-59 100 000 ans

4-2016-60 100 000 ans

4-2016-61 100 000 ans

4-2016-62 100 000 ans

4-2016-63 100 000 ans

4-2016-64 100 000 ans

4-2016-65 100 000 ans

4-2016-66 100 000 ans

4-2016-67 100 000 ans

4-2016-68 100 000 ans

4-2016-69 100 000 ans

4-2016-70 100 000 ans

4-2016-71 100 000 ans

4-2016-72 100 000 ans

4-2016-73 100 000 ans

4-2016-74 100 000 ans

4-2016-75 100 000 ans

4-2016-76 100 000 ans

4-2016-77 100 000 ans

4-2016-78 100 000 ans

4-2016-79 100 000 ans

4-2016-80 100 000 ans

4-2016-81 100 000 ans

4-2016-82 100 000 ans

4-2016-83 100 000 ans

4-2016-84 100 000 ans

4-2016-85 100 000 ans

4-2016-86 100 000 ans

4-2016-87 100 000 ans

4-2016-88 100 000 ans

4-2016-89 100 000 ans

4-2016-90 100 000 ans

4-2016-91 100 000 ans

4-2016-92 100 000 ans

4-2016-93 100 000 ans

4-2016-94 100 000 ans

4-2016-95 100 000 ans

4-2016-96 100 000 ans

4-2016-97 100 000 ans

4-2016-98 100 000 ans

4-2016-99 100 000 ans

4-2016-100 100 000 ans

4-2016-101 100 000 ans

4-2016-102 100 000 ans

4-2016-103 100 000 ans

4-2016-104 100 000 ans

4-2016-105 100 000 ans

4-2016-106 100 000 ans

4-2016-107 100 000 ans

4-2016-108 100 000 ans

4-2016-109 100 000 ans

4-2016-110 100 000 ans

4-2016-111 100 000 ans

4-2016-112 100 000 ans

4-2016-113 100 000 ans

4-2016-114 100 000 ans

4-2016-115 100 000 ans

4-2016-116 100 000 ans

4-2016-117 100 000 ans

4-2016-118 100 000 ans

4-2016-119 100 000 ans

4-2016-120 100 000 ans

4-2016-121 100 000 ans

4-2016-122 100 000 ans

4-2016-123 100 000 ans

4-2016-124 100 000 ans

4-2016-125 100 000 ans

4-2016-126 100 000 ans

4-2016-127 100 000 ans

4-2016-128 100 000 ans

4-2016-129 100 000 ans

4-2016-130 100 000 ans

4-2016-131 100 000 ans

4-2016-132 100 000 ans

4-2016-133 100 000 ans

4-2016-134 100 000 ans

4-2016-135 100 000 ans

4-2016-136 100 000 ans

4-2016-137 100 000 ans

4-2016-138 100 000 ans

4-2016-139 100 000 ans

4-2016-140 100 000 ans

4-2016-141 100 000 ans

4-2016-142 100 000 ans

4-2016-143 100 000 ans

4-2016-144 100 000 ans

4-2016-145 100 000 ans

4-2016-146 100 000 ans

4-2016-147 100 000 ans

4-2016-148 100 000 ans

4-2016-149 100 000 ans

4-2016-150 100 000 ans

4-2016-151 100 000 ans

4-2016-152 100 000 ans

4-2016-153 100 000 ans

4-2016-154 100 000 ans

4-2016-155 100 000 ans

4-2016-156 100 000 ans

4-2016-157 100 000 ans

4-2016-158 100 000 ans

4-2016-159 100 000 ans

4-2016-160 100 000 ans

4-2016-161 100 000 ans

4-2016-162 100 000 ans

4-2016-163 100 000 ans

4-2016-164 100 000 ans

4-2016-165 100 000 ans

4-2016-166 100 000 ans

4-2016-167 100 000 ans

4-2016-168 100 000 ans

4-2016-169 100 000 ans

4-2016-170 100 000 ans

4-2016-171 100 000 ans

4-2016-172 100 000 ans

4-2016-173 100 000 ans

4-2016-174 100 000 ans

4



100

[illegible]

Le Rallye Touristique :

Pour les amateurs cette fois, le rallye d'origine qui a lieu tous les ans, samedi 4 septembre, sera consacré à une seule catégorie. Par équipes de deux pilotes, les participants devront également être à moto, deux des trois Gares que prend le rallye.

En route cependant, prudence les yeux ! Les participants devront suivre les indications routières qui leur seront fournies tout au long du parcours.

Rallye Touristique : une compétition pour les amateurs du dimanche, 4 septembre, 10 heures.

...elle touristique et
pour encourager et effec-
tuer un réajustement des
politiques communales
et régionales, notamment
à l'égard des questions de
développement durable et
de gestion des ressources
humaines.



to : spectacles g

Club en pôle p

[illegible]

**CHA
ELE**

**MPA
/ATIO**
Ascenseur
aison d'ha



Magnezon
habitation



Pages fortes de mol

[illegible][illegible]

Le premier concours de Moto Honda organisé dans les rues de Paris. Les participants ont pu admirer les belles machines de la marque japonaise. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde.



Le premier concours de Moto Honda organisé dans les rues de Paris. Les participants ont pu admirer les belles machines de la marque japonaise. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde.



Le premier concours de Moto Honda organisé dans les rues de Paris. Les participants ont pu admirer les belles machines de la marque japonaise. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde.



Le premier concours de Moto Honda organisé dans les rues de Paris. Les participants ont pu admirer les belles machines de la marque japonaise. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde.



Le premier concours de Moto Honda organisé dans les rues de Paris. Les participants ont pu admirer les belles machines de la marque japonaise. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde.



Le premier concours de Moto Honda organisé dans les rues de Paris. Les participants ont pu admirer les belles machines de la marque japonaise. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde. Les motos Honda ont été exposées dans les rues de Paris, de la place de la Bastille à la place de la Concorde.



Ascenseurs
pour locaux
et communs

Portails et
garages

route de la
Tél :
Fax :

03 26 54 31 00
03 26 54 31 00

530 DIZY
21 12
74 30

es



route de la Folie • 51530 DIZY
Tél : 03 26 54 21 12
Fax : 03 26 54 74 30

COUP D'OEIL DANS LE RÉTRO

SOLIDARITÉ

Le Moto-Club remet 5 199 euros et bat tous les records

Le Moto-Club d'Epernay a remis 5 199 euros à la commune d'Epernay pour la rénovation de la route de la Gare. Cette somme a été versée par chèque à la mairie le 15 août 2003. Le Moto-Club d'Epernay a battu tous les records de dons en faveur de la commune d'Epernay. Le dernier record était de 1 500 euros en 1999.

G. Brugnol, jamais sans sa moto

G. Brugnol, 55 ans, est un passionné de moto. Il possède une collection de motos anciennes et modernes. Il aime partager sa passion avec les autres. Il est président du Moto-Club d'Epernay.

LOISIRS

Festival auto-moto : Schmuck prépare le moto-tour 2004

Le festival auto-moto de Schmuck se tiendra du 15 au 17 août 2004. Il sera organisé par le Moto-Club d'Epernay. Le festival sera consacré à la restauration et à la présentation de motos anciennes.

Claude Thil, mémoire vivante du Motocamp

Claude Thil, 65 ans, est un passionné de moto. Il a participé à de nombreux rallyes et courses de moto. Il est considéré comme une légende du Motocamp.

MANIFESTATION

Défil'Mania : record absolu !

Le Défil'Mania 2004 a eu lieu le 15 août 2004. Plus de 1 500 motos ont participé au défilé. C'est un record absolu pour la commune d'Epernay.

Le premier enduro de moto se déroule à Epernay le 5 septembre

Le premier enduro de moto se déroulera à Epernay le 5 septembre 2004. Il sera organisé par le Moto-Club d'Epernay.

LOISIRS

Fabien Royer et ses anciennes motos

Fabien Royer, 45 ans, est un passionné de moto. Il possède une collection de motos anciennes et modernes. Il aime partager sa passion avec les autres.

Le Moto-Club relève de nouveaux défis

Le Moto-Club d'Epernay relève de nouveaux défis. Il souhaite organiser de nouvelles manifestations et courses de moto.

LOISIRS

Rixelle MORCEAU

Rixelle Morceau, 35 ans, est une passionnée de moto. Elle possède une collection de motos anciennes et modernes. Elle aime partager sa passion avec les autres.

Président du moto-club d'Epernay

Le président du moto-club d'Epernay est G. Brugnol. Il est passionné de moto et aime partager sa passion avec les autres.

MANIFESTATION

Défil'Mania 2004 : 1500 motos dans les rues d'Epernay !

Le Défil'Mania 2004 a eu lieu le 15 août 2004. Plus de 1 500 motos ont participé au défilé. C'est un record absolu pour la commune d'Epernay.

Le Moto-Club d'Epernay

Le Moto-Club d'Epernay est une association de passionnés de moto. Il organise de nombreuses manifestations et courses de moto.

LOISIRS

Fabien Royer et ses anciennes motos

Fabien Royer, 45 ans, est un passionné de moto. Il possède une collection de motos anciennes et modernes. Il aime partager sa passion avec les autres.

Le Moto-Club relève de nouveaux défis

Le Moto-Club d'Epernay relève de nouveaux défis. Il souhaite organiser de nouvelles manifestations et courses de moto.

LOISIRS

Rixelle MORCEAU

Rixelle Morceau, 35 ans, est une passionnée de moto. Elle possède une collection de motos anciennes et modernes. Elle aime partager sa passion avec les autres.

Président du moto-club d'Epernay

Le président du moto-club d'Epernay est G. Brugnol. Il est passionné de moto et aime partager sa passion avec les autres.



**PARTENAIRE
DE L'ACTION**

Une solution à vos déplacements

**URBAINS
SCOLAIRES
OCCASIONNELS**

www.sparnabus.com

sparnabus
DISTRANSORT

Communauté de Communes Epernay
Pays de Champagne

Agence commerciale Rue E. Duchâtel (Gare routière)
51200 Epernay - Tél. : 03 26 55 55 50



*2 adresses pour mieux
vous servir*

MEGA-BIKES
EPERNAY

CONCESSIONNAIRES EXCLUSIFS



MEGA BIKES
ZAC LES BAS JARDINS
51530 DIZY EPERNAY
TÉL : 03 26 55 76 77
FAX : 03 26 55 76 79

X'TREM BIKES
ZAC THILLOIS
PARC MILLÉSIME (DERRIÈRE FORD)
TÉL : 03 26 35 69 35
FAX : 03 26 35 69 44

EPERNAY

Palais des Fêtes et Comep

2-3 Avril 2005

→ Festival de la Mécanique
**Auto/Moto
Quad / 4x4**

et Exposition de Véhicules Anciens
de Sports et de Loisirs
15^e Salon Régional de la Moto

Samedi 2 Avril
de 10 h 00 à 19 h 30
Dimanche 3 Avril
de 10 h 00 à 18 h 30

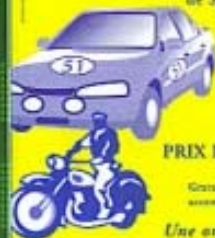
PRIX D'ENTRÉE : 5 €

Gratuit pour les moins de 12 ans
accompagnés d'un adulte

Une organisation du
Moto-Club d'Epernay

Tél. 03 26 54 30 03

Email : epernay.moto@wanadoo.fr



LES GRANDES ORGANISATIONS 2005

■ 2 ET 3 AVRIL

FESTIVAL DE LA MÉCANIQUE
AUTO / MOTO / QUAD / 4 x 4
(ESPLANADE ROGER MENU)

■ 17 AVRIL

ENDURO LOISIRS
" LA TRANS'CHAMPENOISE "
AU DÉPART D'EPERNAY

■ 17 AVRIL

RALLYE TOURISTIQUE
" LES MOTARDS DE CHAMPAGNE "
AU DÉPART D'EPERNAY

■ 25 ET 26 JUIN

RALLYE MOTO- ANCIENNE " LE
TOUR DE CHAMPAGNE " AU
DÉPART DE CHOUILLY

■ 13 JUILLET

DÉFILÉ MOTO " DÉFIL'MANIA
2005 " À EPERNAY

■ 4 SEPTEMBRE

" ENDURO D'EPERNAY, TERRES
DE CHAMPAGNE " À EPERNAY

■ 23 OCTOBRE

TRIAL NATIONAL FFM DE VERTUS

■ 3 ET 4 DÉCEMBRE

" LES MOTOS DE L'ESPOIR " À
EPERNAY ET AU PROFIT DU
TÉLÉTHON

EPERNAY



25 et 26 Juin 2005

**Rallye Moto Ancienne
Le Tour de Champagne**



Moto-Club d'Epernay

Tél. 03 26 54 30 03

E-mail : epernay.moto@wanadoo.fr



Dimanche 4 septembre 2005

2^e ENDURO d'Epernay Terres de Champagne

Epreuve comptant pour les
Championnats d'Enduro des ligues
Champagne, Bourgogne, Champagne-Ardenne, Flandres
Franco-Gomte, Ile de France, Picardie



Départ 8h30 - Arrivée 17h

Remise des Prix 18h - Gymnase Henri Vin

Communes traversées

Avail, Brygny-Vandœuvre, Brieux-Courpion, Chouilly, Drenant,
Cuis, Epernay, Gones, Gravelles, Le Moutil/Oger, Mancy,
Marthelais, Maranges, Moulins, Moussy, Oger, Pierrefort, St Martin
d'Ablis, Vertus, Viry

une organisation du **MOTO CLUB D'EPERNAY**

Tél/Fax : 03 26 54 30 03 Email : epernay.moto@wanadoo.fr



EPERNAY

**Enduro Loisir
"La Trans'Champagne"**



17 Avril 2005

Moto-Club d'Epernay

Tél. 03 26 54 30 03

E-mail : epernay.moto@wanadoo.fr



Moto Club d'Epernay

6, allée de la Forêt

51200 ÉPERNAY

Tél/Fax : 03 26 54 30 03

E-mail : epernay.moto@wanadoo.fr

Site Internet : <http://perso.wanadoo.fr/epernay.moto>

Défil'Mania Mercredi 13 juillet 2005 EPERNAY

France (51)

PLUS GRAND
RASSEMBLEMENT
DE MOTOS CHAMPENOIS
de 2000 en 2004

17^e Nuit de la Moto

Rendez-vous
EPERNAY 17h
Défilé Motos
Départ 20h



une organisation du **MOTO CLUB D'EPERNAY**

Tél. : 03 26 54 30 03 Email : epernay.moto@wanadoo.fr

Trial National de Vertus

Dimanche 23 Octobre 2005



De 9h à 18h - Entrée gratuite...Buvette

Moto-Club d'Epernay

Tél. 03 26 54 30 03

E-mail : epernay.moto@wanadoo.fr

